

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Soo dhawoow!
Iska saar kabaha dibada loogu baxo ama isticmaal
bacaha kabaha la galiyo.

Välkommen in!
Ta av ytter Skor eller använd skoskydd.



Halkan waxaad daganaanaysan ilaa inta uu cusbataalku u
arke inaad u baahan tihiin.

Här får ni bo så länge sjukhuset anser att ni behöver det.



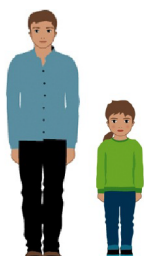
Dhamaan qoysaska kale ee halkan dagan waxay haysatan
ilmo/cunug si xooga u jiraan oo cusbitaalka lagu
dawaaynayo.

Alla andra familjer som bor här har också ett allvarligt sjukt
barn som får vård på sjukhuset.

FORMULAR	
APELLIDOS	<input type="text"/>
NOMBRE	<input type="text"/>
DIRECCIÓN	<input type="text"/>
TELÉFONO	<input type="text"/>
POBLACIÓN	<input type="text"/>
MOTIVO	<input type="text"/>
Fecha y firma	

Ku buuxi macluumaadka shakhsiyaadka ah.
Noo sheeg hadii aad u baahato meel aad gadhiga dhigato
oo baarking ah.

Fyll i personuppgifter.
Säg till oss om ni behöver parkeringsplats.



Caruurta kaligood halkan loogama tagi karo. Marwalba
waa inuu jira qof weyn oo la jooga oo ka masuul ah inuu
nadiifiyo/hagajiyo ciyaarta dabadeed.

Barn får inte lämnas ensam här. Det måste alltid finnas en
vuxen med som ansvarar och som ser till att det städas efter
lek.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Gurigu mar walba waa qufulan yahay oo ma rabno inaad soo daysan qof aan halkan xaq u lahayn inuu joogo.

Huset är alltid låst och vi vill inte att ni släpper in någon obehörig.



Shaqaale ayaa guriga jooga habeen iyo maalin. Shaqaaluhu waxay hurdaan qolka papegojan saacada 22-07. Kici shaqaalaha hadii ay dhacdo xaalad degdeg ah!

Det finns personal i Huset hela dygnet. Personal sover i rummet Papegojan klockan 22-07. Väck personalen vid nödfall!



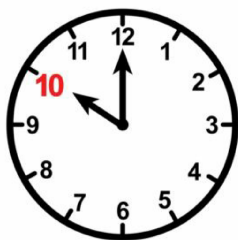
Furaha qolkaga furaya waxa uu furaya dhamaan albaabad laga soo galo guriga iyo qolka qashinka.

Nycklar går till ert rum, till alla ytterdörrar och till soprummet.



Ku cabida sigaarku waa ka mabnuuc meel kasta marka laga reebo miiska cas/guduudan.

Rökning är förbjudet överallt *utom* bakom röda boden.



Halkan waxa la raba daganaansho saacada 20 iyo aamusnaan saacada 22.

Här ska vara lugnt klockan 20 och tyst klockan 22.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Qolkaaga:

Ert rum:



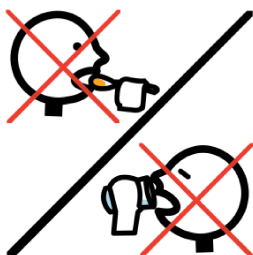
Ku goglaya dharka sariirta/gogosha sariirta.

Bädda med sängkläderna.



Noo dheeg hadaad u baahato sariir dheeradda ama xoolka ilmaha.

Säg till om ni behöver en extrasäng eller spjäsäng.



Lagu ma cuni karo cunto ama cabitaan qolka - kijaada oo kali ayaa la ogolyahay.

Man får inte äta mat eller dricka läsk på rummet – bara i kök och matrum.



Marka aad guriga tagysan ku rid qo, ah sariirta iyo tuwaalad (shukumaanada) qasalada dharka la gu maydho oo ku shid 95 digrii. Shaqalaha ayaa inta hadhay dhar dhiqista dhamays tiraya.

När ni åker hem så lägg lakan och handdukar i tvättmaskinen och sätt den på 95 grader. Personalen tar hand om tvätten sedan.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Idinka ayaa ka masuul ah inaad samaysan nadiifinta ugu danbaysa ee qolkiina iyo musqusha.

Ni har ansvar för att slutstäda ert rum och badrum.



Waanu koontoroolayna qolkiina intaaydan ka bixin ee aydan gurigiina tagin. Waa inuu u eekada sidii markii aad soo gasheen.

Vi kontrollerar rummet innan ni får lämna och åka hem. Det ska se ut som när ni kom.



Noo sheega hadii aad rabtan inaad deynsatan/amaahato gaadhiga ilmaha lagu riixo ama baaskiil ama baabuur kiro ah.

Säg till oss om ni vill låna barnvagn eller cykel eller hyra bil.



Hadii alaramka dabka sheega uu ciyo/bilaabmo: tag wareegtada/goolada kutaala albaabka weyn ee laga soo galo.

Om brandlarmet startar: Gå ut till rondellen framför huvudentrén.



Guriga aad ayaa looga taxadiray dabka oo dabdamiskuna dhakhso ayaay u imanayan.

Huset är väl skyddat mot brand och brandmän är på plats snabbt.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Qolka alaabta wax lagu nadiifiyo:

Städförråd:



Halkan waxa yaala wax wal oo aad uga baahan tahay si aad qolkaaga u nadiifiso.

Här finns allt ni behöver för att städa ert rum.



Halkan waxa kale oo yaala warqada suuliga iyo bacda la galiyo meesha qashinka lagu qubo.

Här finns även toalettpapper och påsar till papperskorg.



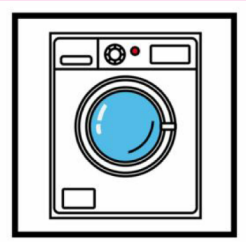
Guriga waxa ku yaala huufar meel center ah laga maamulo. Gali caaga meesha loogu talo galay ee ku taala qolkaaga.

I Huset finns centralsugare. Sätt slangen i uttaget i ert rum.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Qolka dharka lagu dhaqo:

Tvättstugan:



Lama balansado mashiinka, isticmaal kii banaan.

Ingen bokning av maskiner, ta en som är ledig.



Ha ku shubin taydh/saabuunta dharka lagu dhaqo-otomaatig ayuu iskugu shubaya.

Lägg inte i tvättmedel – det doseras automatiskt.



Sudh calaamada qolkiina mashiinka aad isticmaalaysan.

Sätt ert "rumsmärke" på maskinen ni använder.



Hadii mashiin uu diyaar noqdo waa ok inaad dharka ka saarto oo aad ku rido kolayga si aad adigu dharka ugu dhaqato.

Om en maskin är klar är det OK att tömma den och lägga tvätten i en korg så att du själv kan börja tvätta.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Jikada/madbakha: idinka ayaa soo adeeganaya oo karsanaaya cuntada idiin goonida ah.

Köket: Ni handlar och lagar er egen mat.



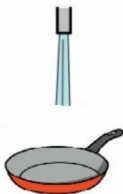
Dhamaan jikada waala wadagaya iyo masuuliyada in jikadu ay nadiif tahay, in mashiinka weelka maydha lagu shido oo laga guro.

Alla delar kök och ansvar för att köken är rena, att diskmaskiner sätts på och töms.



Lama ogola midiyo af leh/fiiqan, daawaha wax lagu dubo iyo digsiyada.

Inga vassa knivar, stekpannor och kastruller i diskmaskinen.



Kuwaas gacmaha ku dhaq, qalaji oo ku celi halkoodii.

Diska dessa för hand, torika och sätt tillbaka dem.



Talaagada iyo meesha cuntada lagu gurto ee magaaca qolku ku yaalo waa wax ugaara qof.

Kylskåp och skafferi med rumsnamn är privata och får inte öppnas.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Kala sooc qashiinka!

Sortera sopor!



Idinka ayaa ka masuulaha inaad qashinka ka daadisaan jikada oo dhan 1 – 2 mar usbuuci. Waxa ku taala warqad jaale/huruud ah talagada maalinta.

Ni har ansvar för att tömma sopor i hela köket 1-2 gånger i veckan. Det finns en gul lapp på kyllen den dagen.



Dhamaan waxa lagu cuntaynaya jikada ama qolka cuntada halka guriga, meelkale lama ogola.

Alla äter och dricker i kök eller matrum här på Huset, ingen annanstans.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



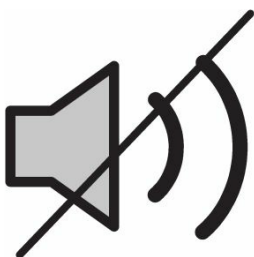
Qolka lagu cunteeyo:

Matrum:



Miiska masax oo miiska hoostiisa xaadh/xaag mara aad cuntada dhamaysatan.

Torka av bordet och sopa under bordet när ni ätit klart.



Ha isticmaalin telefoonka sameecadiisa iyo ipadka.

Använd inte högtalarfunktion på telefoner och ipads.



Qolka qashinka:

Soprum:



Qashinka ku daadi/tuur caagad/meel sax ah.

Släng sopor i rätt soptunna.

Dadka degen isbitaal agtiisa · Boende vid sjukhus

Is diwaan galinta marla lasoo dagayo

Incheckning



Marka aad meesha ka baxaysid(utcheckning):

Utcheckning:



Marka aad war ka heshaaan cusbataalka inaad guriga aadaysan noo sheega.

När ni får besked från sjukhuset att ni ska åka hem så meddela oss.



Ku rid go,a sariirta la saaro iyo tuwaalada/shukumaanada mishiinka dharka lagu dhaqo oo ku shid 95 igrii. Shaqaalaha ayaa gacanta ku qabanaya dhaqitaanka kadib.

Lägg lakan och handdukar i tvättmaskinen och sätt den på 95 grader. Personal tar hand om tvätten sedan.



Hadii aad sariir dheerada kuu taalay qolka hortiisa dhig. Shandadihiina dibada dhiga.

Ställ ut eventuella extrasängar utanför rummet. Ställ ut era väskor.



Qolka nadiifi oo xamaamka/musqusha si fiican. Baneer oo nadiifi meesha cuntada lagu rito iyo talaagadda iyo meesha barafka.

Städa rummet och badrummet noga. Töm och torka rent skafferi och kylskåp samt frysack.